



MAGNUM



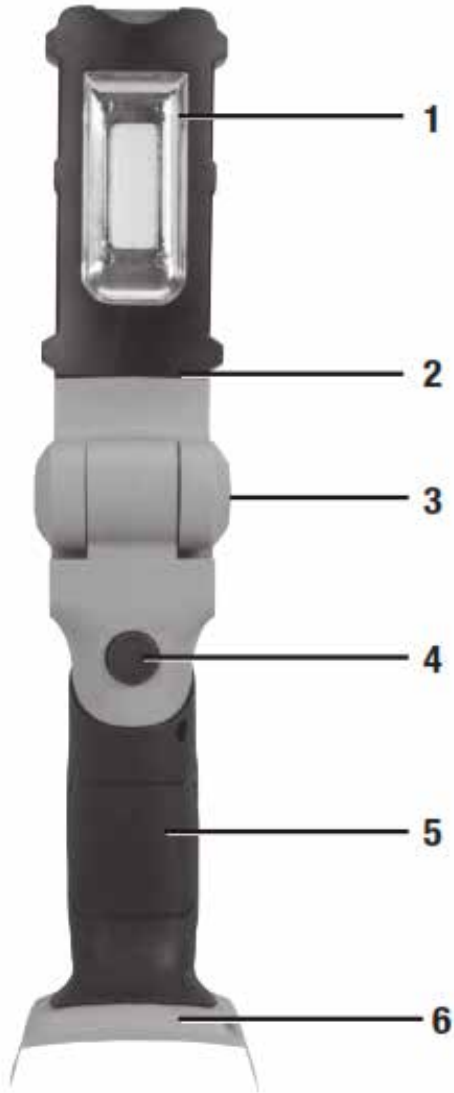
Modelo: **SBS003**

LUZ LED DE TRABAJO DE 3 WATTS BATERÍA ION DE LITIO

Instrucciones

Antes de usar esta herramienta, por favor lea cuidadosamente las INSTRUCCIONES DE USO. Asegúrese de saber cómo funciona la máquina y cómo debe ser operada. Mantenga la herramienta de acuerdo a estas instrucciones y asegúrese de que la maquina funcione correctamente, por favor guarde estas instrucciones y otros documentos que vengan junto con la herramienta.

Partes	1
Instrucciones de seguridad	2
Uso	2
Especificaciones	3
Mantenimiento	5
Garantía	6



A



B



Seguridad de la Linterna

Cuando la linterna está encendida, tenga en cuenta lo siguiente:

No mire directamente a la lente.

No alumbre los ojos de una persona o de un animal.

No apunte el rayo hacia: automóviles, motocicletas, aviones, barcos o cualquier otro vehículo o maquinaria que sea operada por una persona. La luz brillante puede ser deslumbrante y podría causar un accidente grave.

Partes del producto

1. Foco
2. Unión Giratoria
3. Unión angular
4. Interruptor de encendido / apagado
5. Manija aislada
6. Ranura para la batería

Uso Previsto

Luz de trabajo LED de uso general, de la serie Magnum 20V alimentada por baterías de li-ion.

Desempaque de su herramienta

Desempaque e inspeccione cuidadosamente su herramienta, y familiarícese completamente con todas sus características y funciones.

Asegúrese de que todas las partes de la herramienta estén completas y en buenas condiciones. Si falta alguna pieza o está dañada, reemplácelas antes de intentar usar la herramienta

Operación

Nota: Para obtener instrucciones sobre la carga de baterías y más información sobre las baterías, lea las instrucciones suministradas con la herramienta eléctrica o el cargador de batería.

IMPORTANTE: las baterías Magnum solo deben cargarse con un cargador de batería magnum (no suministrado).

Especificaciones

Voltaje	20V
Potencia	3W
Cabeza giratoria	270°
Cabeza angular	0 - 180°
Lumenes	100
Ángulos en que se detiene la cabeza	0, 45, 90, 135, 180, 225 & 270°
Ángulo positivo para	10 Horas (Batería de 2.0Ah) - 20 Horas (Batería de 4.0Ah)
Dimensiones	225 x 65 x 65mm
Peso sin batería	0.2 Kg

Seguridad de las Baterías

ADVERTENCIA: Las baterías de iones de litio, si se usan, almacenan o cargan de forma incorrecta, constituyen en un riesgo de incendio, quemaduras y explosiones.

Mantenga la batería fuera del alcance de los niños.

Cargue únicamente baterías de Li-Ion con el cargador proporcionado o diseñado específicamente para el producto.

Use **SOLAMENTE** las baterías Li-Ion provistas con el producto o las diseñadas para ser compatibles.

Permita que las baterías se enfríen durante 15 minutos después de ser cargadas o usadas en exceso. El incumplimiento de estas instrucciones puede causar sobrecalentamiento o incendio.

Cuando no estén en uso, las baterías deben almacenarse a temperatura ambiente (aproximadamente 20 ° C).

Asegúrese de que los contactos de la batería no queden accidentalmente en corto durante el almacenamiento. Mantenga las pilas limpias; los objetos extraños o la suciedad pueden causar un cortocircuito. Manténgalas alejadas de objetos metálicos, por ejemplo, clips, monedas, llaves, clavos y tornillos.

Bajo condiciones excesivas, líquido puede ser expulsado de la batería. Este líquido puede causar irritación o quemaduras en la piel. Evitar el contacto. Si accidentalmente ocurre el contacto, enjuague con agua abundante. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque ayuda médica inmediatamente.

NO abra, desmonte, aplaste, incinere ni caliente por encima de 60 ° C. No arroje en el fuego o sus similares.

Instalación de la batería

Coloque una batería cargada deslizándola sobre la base de la luz de trabajo hasta que haga clic y se bloquee en su posición.

NOTA: asegúrese de que la batería y la luz de trabajo estén alineadas correctamente. Si la batería no se desliza fácilmente sobre la base de la luz de trabajo, no la fuerce. En este caso, deslice la batería fuera de la luz de trabajo y verifique que la parte superior de la batería y la ranura de la batería de la luz de trabajo estén limpias y sin daños, y que los contactos no estén doblados.

Extracción de la batería

Retire la batería de la luz de trabajo presionando el botón de liberación de la batería; luego deslice la batería fuera de la base de la luz de trabajo **ADVERTENCIA: NO intente quitar la batería sin presionar el botón de liberación de la batería; de lo contrario, la guía o la batería podrían dañarse.**

Operando la luz de trabajo

Encienda o apague la antorcha presionando el interruptor de encendido / apagado (4).

Ajuste la dirección del foco (1) girando el foco (1) con la unión giratoria (2). Se ajusta de 0 a 270 ° con 6 posiciones de parada de click.

Ajuste el ángulo del foco con la unión angular (3). Se puede ajustar desde 0 - 180 ° con 6 posiciones de parada de clic.

Nota: Tenga cuidado de no dañar la luz de trabajo al ajustar el ángulo y las posiciones de giro.

La luz de trabajo incorpora un gancho colgante integrado (Imagen B). Empuje hacia arriba para liberarlo del cuerpo de la herramienta.

La alta capacidad de las baterías Magnum permite que el tiempo de funcionamiento de la linterna supere las 10 horas para baterías Magnum 2.0Ah estándar, y más de 18 horas para la batería Magnum 4.0Ah. La baja tasa de auto descarga de las baterías de li-ion permite que la luz de trabajo esté disponible para su uso durante muchos meses antes de que se requiera la carga.

Mantenimiento

Este producto no tiene piezas internas reparables o reemplazables por el usuario.

Limpieza

Use un paño ligeramente húmedo con un detergente suave para limpiar el cuerpo de la luz de trabajo.

Almacenamiento

Guarde esta herramienta y sus accesorios después de su uso en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de los niños.

Doble la luz de trabajo como se muestra en la Imagen A para proteger la luz de trabajo cuando no esté en uso.

No almacene a la luz solar directa.

Disposición Final

Respete siempre las normativas nacionales al desechar equipos electrónicos que ya no funcionan y que no es posible su reparación.

No deseche los equipos eléctricos y electrónicos de desecho (RAEE), con los residuos domésticos.

Póngase en contacto con su autoridad local para obtener información sobre la forma correcta de desechar el equipo electrónico.

Las baterías de iones de litio no se deben tirar con la basura doméstica. Si no conoce un centro de reciclaje de baterías de iones de litio en su área, comuníquese con su autoridad local o con su distribuidor para obtener asesoría sobre la eliminación de baterías de iones de litio.

SIEFKEN®

INDUSTRIELL



3 AÑOS DE GARANTÍA

Cada herramienta SIEFKEN Industriell tiene garantía al comprador original de estar libre de defectos en materiales y mano de obra.

Sujeto a ciertas excepciones, SIEFKEN reparará o reemplazará cualquier parte de alguna herramienta eléctrica, luego de que examinada, sea determinada por SIEFKEN como defectuosa en materiales o mano de obra por un periodo de un (3) años*, después de la fecha de la compra, a menos que otra cosa sea señalada. Se debe devolver la herramienta eléctrica a la ubicación del centro de servicio SIEFKEN o a la estación de servicios autorizados de SIEFKEN, mediante envío pagado y asegurado. Se debe incluir una copia de la prueba de compra con el producto devuelto. Esta garantía no aplica a daños que SIEFKEN determine como provenientes de reparaciones hechas por alguien diferente al personal de SIEFKEN, así como por uso o abuso, desgaste natural o accidentes.

Las herramientas que son trabajadas en ambientes de polvo y alta contaminación por partículas que tengan contaminación interna, se recomienda su eliminación con aire comprimido (máx. 3 bares).

Se excluye de este tipo de garantía a los compresores y aspiradoras de marca Siefken, los cuales gozarán de 1 año de garantía

SERVICIO SIN COSTO

SIEFKEN incluye en sus herramientas 5 mantenimientos preventivos gratuitos durante el primer año.

Además cualquier reparación correctiva tendrá garantía de 1 año. (No aplica para reparaciones hechas por alguien diferente al personal de SIEFKEN, así como daños por uso incorrecto, alteraciones, abuso, desgaste natural o accidentes.

Las baterías son consideradas piezas de desgaste y no las cubren los 3 años de garantía, pero ante cualquier falla otorgamos un tiempo de 90 días a partir de la compra para que se acerque a cualquier Centro de Servicio corporativo o autorizado de nuestra marca para la respectiva revisión.

SATISFACCIÓN TOTAL

Si la herramienta SIEFKEN no satisface la necesidad de trabajo, dentro de los 30 días posteriores a su compra podrá cambiarla por una del mismo tipo con mayor capacidad solo abonando la diferencia.

Para hacer valida la garantía de la herramienta deben seguirse la guía de uso, mantenimientos y cuidados incluidos en el manual, si al momento del diagnóstico se evidencia que no llevaron a cabo estos cuidados la garantía puede ser negada.



Para más información visita nuestro website:

www.siefkentools.com



MAGNUM



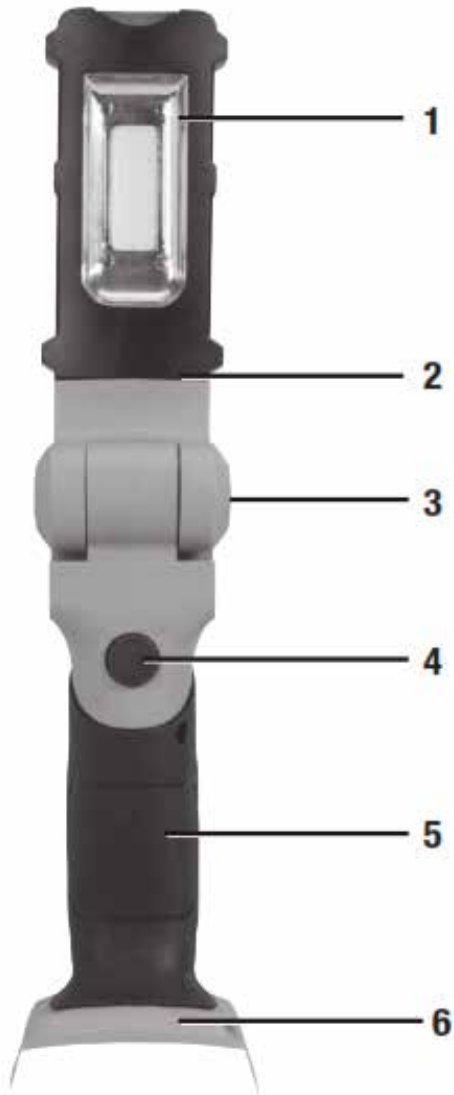
Model: **SBS003**

3 WATTS LED WORK LIGHT LITHIUM ION BATTERY

Instructions

Before using this tool, please read the INSTRUCTIONS FOR USE carefully. Make sure you know how the machine works and how it should be operated. Maintain the tool according to these instructions and make sure the machine works properly, please save these instructions and other documents that come with the tool.

Parts	1
Safety instructions	2
Use	2
Specifications	3
Maintenance	5
Warranty	6



A



B



Flashlight Safety

When the flashlight is on, note the following:

Do not look directly into the lens.

Do not shine the eyes of a person or an animal.

Do not point the beam at: cars, motorcycles, planes, boats, or any other vehicle or machinery that is operated by a person. Bright light can be dazzling and could cause a serious accident.

Product parts

1. Focus
2. Rotating Union
3. Angle joint
4. On / off switch
5. Insulated handle
6. Battery slot

Expected use

General purpose LED work light, Magnum 20V series powered by li-ion batteries.

Unpack your tool

Carefully unpack and inspect your tool, and fully familiarize yourself with all its features and functions.

Make sure that all parts of the tool are complete and in good condition. If any part is missing or damaged, replace them before trying to use the tool

Operation

Note: For instructions on charging batteries and more information on batteries, read the instructions supplied with the power tool or battery charger.

IMPORTANT: Magnum batteries should only be charged with a magnum battery charger (not supplied).

Specifications

Voltage	20V
Power	3W
Swivel torch head	270°
Angle torch head	0 - 180°
Lumens	100
Swivel torch head stops	0, 45, 90, 135, 180, 225 & 270°
Operating time	10 Hours (2.0Ah Battery) - 20 Hours (4.0Ah Battery)
Dimensions	225 x 65 x 65mm
Weight without battery	0.2 Kg

Battery Safety

WARNING: Lithium ion batteries, if used, stored, or incorrectly charged, pose a risk of fire, burns, and explosion.

Keep the battery out of the reach of children.

Only charge Li-Ion batteries with the charger provided or designed specifically for the product.

Use **ONLY** the Li-Ion batteries provided with the product or those designed to be compatible.

Allow the batteries to cool for 15 minutes after being charged or used excessively. Failure to follow these instructions can cause overheating or fire.

When not in use, batteries should be stored at room temperature (approximately 20 ° C).

Make sure that the battery contacts are not accidentally shorted during storage. Keep the batteries clean; foreign objects or dirt can cause a short circuit. Keep them away from metal objects, for example clips, coins, keys, nails and screws.

Under excessive conditions, liquid can be expelled from the battery. This liquid can cause irritation or burns to the skin. Avoid contact. If contact accidentally occurs, rinse with plenty of water. If the liquid comes into contact with the eyes, seek medical help immediately.

DO NOT open, disassemble, crush, incinerate, or heat above 60 ° C. Do not throw into fire or the like.

Battery installation

Place a charged battery pack by sliding it onto the base of the work light until it clicks and locks in place.

NOTE: Make sure the battery and work light are properly aligned. If the battery does not slide easily on the base of the work light, do not force it. In this case, slide the battery out of the work light and check that the top of the battery and the battery slot of the work light are clean and undamaged, and that the contacts are not bent.

Removing the battery

Remove the battery from the work light by pressing the battery release button; then slide the battery out of the work light base **WARNING: DO NOT** attempt to remove the battery without pressing the battery release button; otherwise, the guide or battery could be damaged.

Operating work light

Turn the torch on or off by pressing the on / off switch (4).

Adjust the focus direction (1) by turning the focus (1) with the swivel joint (2). It adjusts from 0 to 270 ° with 6 click stop positions.

Adjust the focus angle with the angle joint (3). It can be adjusted from 0 - 180 ° with 6 click stop positions.

Note: Be careful not to damage the work light when adjusting the angle and turning positions.

The work light incorporates an integrated hanging hook (Image B). Push up to release it from the tool body.

The high capacity of Magnum batteries allows the flashlight's operating time to exceed 10 hours for standard Magnum 2.0Ah batteries, and more than 18 hours for Magnum 4.0Ah batteries. The low self-discharge rate of li-ion batteries allows the work light to be available for use for many months before charging is required.

Maintenance

This product has no user serviceable or replaceable internal parts.

Cleaning

Use a slightly damp cloth with a mild detergent to clean the body from the working light.

Storage

Store this tool and its accessories after use in a dry and safe place, out of the reach of children.

Bend the work light as shown in Image A to protect the work light when not in use.

Do not store in direct sunlight.

Final disposition

Always follow national regulations when disposing of electronic equipment that no longer works and cannot be repaired.

Do not dispose of waste electrical and electronic equipment (WEEE), with household waste.

Contact your local authority for information on the correct way to dispose of electronic equipment.

Lithium ion batteries should not be disposed of with household waste. If you do not know a lithium ion battery recycling center in your area, contact your local authority or distributor for advice on disposing of lithium ion batteries.

SIEFKEN®

INDUSTRIELL

3 YEARS WARRANTY



Each SIEFKEN Industriell tool is guaranteed to the original purchaser to be free from defects in materials and workmanship.

Subject to certain exceptions, SIEFKEN will repair or replace any part of any power tool, after it is examined, it is determined by SIEFKEN as defective in materials or workmanship for a period of (3) years *, after the date of purchase , unless otherwise noted. The power tool must be returned to the SIEFKEN service center location or to the SIEFKEN authorized service station, by paid and insured shipping. A copy of the proof of purchase must be included with the returned product. This warranty does not apply to damages that SIEFKEN determines as coming from repairs made by someone other than SIEFKEN personnel, as well as by improper use, alterations, abuse, natural wear or accidents.

Tools that are used in dusty environments and high contamination by particles and as result have internal dirt, it is recommended to remove them with compressed air (max. 3 bar).

Generators, compressors, pressure washers and vacuum cleaners of the SIEFKEN brand, which will have a 1 year warranty, are excluded from this warranty.

FREE SERVICE

SIEFKEN includes in its tools 5 free preventive maintenance during the first year.

In addition, any corrective repair will have a 1 year warranty. (Does not apply to repairs made by someone other than SIEFKEN staff, as well as damage due to improper use, alterations, abuse, natural wear or accidents.

Batteries are considered wear parts and are not covered by the 3-year warranty, in case of any failure we grant a time of 90 days from the purchase for you approach any corporate or authorized Service Center for the right check.

TOTAL SATISFACTION

If the SIEFKEN tool does not satisfy the need for work, within 30 days after its purchase you can change it for one of the same type with greater capacity only by paying the difference.

In order to validate the tool's guarantee, the use, maintenance and tool care guide included in the manual must be followed. If at the moment of carry the tool to the service center the tool shows evidence that was not correctly maintained, the guarantee may be denied.



For more information visited our website

www.siefkentools.com



SIEFKEN[®]
INDUSTRIELL